

San Juan Evangelista

8701 NE 119th St.
Vancouver, WA 98662
360-573-3325
office@stjohnvancouver.org
www.stjohnvancouver.org
Horario de Oficina:
Lun-Vier 9:00 am — 4:00 pm
Facebook: "stjohnvancouver"

Línea de ayuda San Vicente de Paúl
(360) 573-7199



Sagrado Corazón

1603 N Parkway Ave,
Battle Ground, WA 98604
Mailing Address:
PO Box 38
Battle Ground, WA 98604
(360) 687-4515
info@sacredheartbg.org
www.sacredheartbg.org
Horario de Oficina:
Lun-Vier, 9:30 am — 1:30pm
Facebook: "Sacred Heart Parish"
Instagram: Sacredheartbg

San José Obrero

200 West Jones,
Yacolt, WA 98675
Línea de ayuda San Vicente de Paúl
(360) 576-0122



San Felipe

430 Bozarth Ave.
Woodland, WA 98674
Mailing Address for SP & SMG:
PO Box 2169
Woodland, WA 98674
(360) 225-8308
churchoffice@stphilipwoodland.com
www.stphilipwoodland.com
Horario de Oficina:
Lun-Vier, 9:00 am — 4:30 pm

Santa María de Guadalupe

1520 North 65th Ave.
Ridgefield, WA 98642
Línea de ayuda San Vicente de Paúl
PO Box 1150 Woodland, WA 98674
(360) 841-8734

COMUNIDAD CATÓLICA CINCO MONTAÑA

Presentado por el comité
Asesor de Familias Parroquiales para
Familia Parroquial 44

*"Qué hermosos son sobre las montes los pies del
mensajero que anuncia la paz!" Isaías 52,7*

**Archidiócesis
de Seattle**
www.archseattle.org

Párroco: P. Temo Ramírez
Vicarios Parroquiales: P. Vu Tran
P. Nicholas Kayongo
Diáconos: Adolfo Carbajal,
Steve Reeves, Jack Roscoe

8 de febrero, 2026

QUE BRILLE SU LUZ.

MATEO 5,16

QUINTO DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

©LPI



CARTA DEL PASTOR

EL AMOR ES EL DOCUMENTO DE IDENTIDAD DEL CRISTIANO

Ciudad del Vaticano, 24 de abril de 2016. El amor es el documento de identidad del cristiano. “Sólo con decisiones valientes se realizan los sueños más grandes”. “Libre es quien sabe decir sí y quien sabe decir no”. “Jesús te llama para poner en juego tus talentos en la vida”. “Dios os quiere siempre de pie”. Estas han sido algunas de las frases de la homilía que el Papa Francisco ha dirigido a los más de setenta mil jóvenes que participaron en la santa misa celebrada en la Plaza de San Pedro. Partiendo de la frase del evangelio de san Juan: “La señal por la que conocerán todos que sois discípulos míos será que os amáis unos a otros”, el Santo Padre ha dicho: “Qué gran responsabilidad nos confía hoy el Señor. Nos dice que la gente conocerá a los discípulos de Jesús por cómo se aman entre ellos. En otras palabras, el amor es el documento de identidad del cristiano, es el único “documento” válido para ser reconocidos como discípulos de Jesús. ...Si este documento caduca y no se renueva continuamente, dejamos de ser testigos del Maestro....El amigo verdadero de Jesús se distingue principalmente por el amor concreto; no el amor “en las nubes”, no, el amor concreto que resplandece en su vida. El amor es siempre concreto... Y esto es un trabajo de todos los días: aprender a amar”. “Ante todo, amar es bello, es el camino para ser felices -ha subrayado- Pero no es fácil, es desafiante, supone esfuerzo. Por ejemplo, pensemos cuando recibimos un regalo: nos hace felices, pero para preparar ese regalo las personas generosas han dedicado tiempo y dedicación y, de ese modo, regalándonos algo, nos han dado también algo de ellas mismas... En efecto, amar quiere decir dar, no sólo algo material, sino algo de uno mismo: el tiempo personal, la propia amistad, las capacidades personales”. “Miremos al Señor, que es insuperable en generosidad. Recibimos de él muchos dones, y cada día tendríamos que darle gracias... Aun cuando nos olvidemos, él se acuerda de hacernos cada día un regalo especial. No es un regalo material para tener entre las manos y usar, sino un don más grande para la vida.... Nos regala su amistad fiel, que no la retirará jamás. El Señor es el amigo para siempre. Además, si tú lo decepcionas y te alejas de él, Jesús sigue amándote y estando contigo, creyendo en ti más de lo que tú crees en ti mismo. Esto es lo específico del amor que nos enseña Jesús... Porque la amenaza principal, que impide crecer bien, es cuando no importas a nadie —esto es triste—, cuando te sientes marginado. En cambio, el Señor está siempre junto a ti y está contento de estar contigo.... Te llama para

seguirlo, para «remar mar adentro» y «echar las redes» confiando en su palabra; es decir, poner en juego tus talentos en la vida, junto a él, sin miedo”. Si escucháis la voz del Señor, os revelará el secreto de la ternura: interesarse por otra persona, quiere decir respetarla, protegerla, esperarla. Y esta es la manifestación de la ternura y del amor”. Vuestra felicidad no tiene precio y no se negocia; no es un “app” que se descarga en el teléfono móvil: ni siquiera la versión más reciente podrá ayudaros a ser libres y grandes en el amor. La libertad es otra cosa”. “Porque el amor es el don libre de quien tiene el corazón abierto; es una responsabilidad, pero una responsabilidad bella que dura toda la vida; es el compromiso cotidiano de quien sabe realizar grandes sueños. El amor se alimenta de confianza, de respeto y de perdón. El amor no surge porque hablemos de él, sino cuando se vive; no es una poesía bonita para aprender de memoria, sino una opción de vida que se ha de poner en práctica. ¿Cómo podemos crecer en el amor? El secreto está en el Señor: Jesús se nos da a sí mismo en la Santa Misa, nos ofrece el perdón y la paz en la Confesión. Allí aprendemos a acoger su amor, hacerlo nuestro, y a difundirlo en el mundo”. “Y cuando amar parece algo arduo, cuando es difícil decir no a lo que es falso, mirad la cruz del Señor, abrazadla y no dejad su mano, que os lleva hacia lo alto y os levanta cuando caéis. Durante la vida siempre se cae, porque somos pecadores, somos débiles. Pero está la mano de Jesús que nos levanta y nos eleva. Jesús nos quiere de pie. Esa palabra bonita que Jesús decía a los paralíticos: “levántate”. Dios nos ha creado para estar de pie. Y esta mano muchas veces viene a través de la mano de un amigo, de la mano de los padres, de la mano de aquellos que nos acompañan en la vida. Estáis llamados a construir así el futuro: junto con los otros y por los otros, pero jamás contra alguien. No se construye “contra”: esto se llama destrucción. Haréis cosas maravillosas si os preparáis bien ya desde ahora. Haced como los campeones del mundo del deporte, que logran metas altas entrenándose con humildad y tenacidad todos los días. Que vuestro programa cotidiano sea las obras de misericordia: Entrenaos con entusiasmo en ellas para ser campeones de vida, campeones de amor. Así seréis conocidos como discípulos de Jesús. Así tendréis el documento de identidad de cristianos. Y os aseguro: vuestra alegría será plena”

FUENTE: press.vatican.va

***Vivir la Misa:
La Eucaristía que celebramos moldea
la vida que vivimos
Un camino parroquial hacia la
Eucaristía***

***Sagrado Parte II: Escuchamos: Dios
habla a su pueblo.***

Después de que Dios reúne a su pueblo, no permanece en silencio. En la Liturgia de la Palabra, el Dios vivo habla a su Iglesia, tal como lo ha hecho a lo largo de la historia de la salvación. Esta parte de la Misa nos recuerda que nuestra fe no se basa en ideas u opiniones, sino en una relación con un Dios que se revela a través de su Palabra.

Las lecturas de la Sagrada Escritura no se eligen al azar. A lo largo del año litúrgico, la Iglesia despliega cuidadosamente la historia del amor salvador de Dios, permitiéndonos escuchar el Antiguo Testamento, los Salmos, los Apóstoles y, sobre todo, a Cristo mismo en el Evangelio. Cuando el lector proclama la Palabra, es Dios quien habla a su pueblo aquí y ahora. Por eso escuchamos con atención, no como espectadores, sino como discípulos deseosos de oír la voz del Maestro.

Entre las lecturas, cantamos o recitamos el Salmo responsorial. Esto es más que una simple pausa musical. El Salmo es nuestra respuesta orante a lo que hemos escuchado. En estas palabras inspiradas, la Iglesia nos enseña cómo dirigirnos a Dios con confianza, alabanza, arrepentimiento y esperanza. Incluso nuestros hijos aprenden, a través del estribillo repetido, que la Palabra de Dios invita a una respuesta desde el corazón.

Mientras se entona la aclamación del Evangelio, generalmente con un gozoso «Aleluya», nos ponemos de pie. Estar de pie es un signo de disposición y reverencia. Nos levantamos porque Cristo mismo está a punto de hablarnos a través del Evangelio. Durante la Cuaresma, cuando se omite el Aleluya, nuestra postura sigue expresando expectación. Nos preparamos para encontrarnos con el Señor, quien nos llama a la conversión y a una fe más profunda.

“Cuando Dios habla, los discípulos escuchan con el corazón abierto.”

En la proclamación del Evangelio, nos encontramos con las palabras y las acciones de Jesucristo. La Iglesia se persigna en la frente, los labios y el corazón, orando en silencio para que la Palabra de Dios esté en nuestra mente, en nuestros labios y en nuestro corazón. Este pequeño gesto nos enseña algo profundo: el Evangelio está destinado a moldear nuestra forma de pensar, de hablar y de vivir.

La homilía surge directamente del Evangelio y de las demás lecturas. No pretende ser una simple conferencia o comentario, sino un momento sagrado en el que la Palabra de Dios se revela para nuestras vidas hoy. A través de la homilía, Cristo continúa enseñando a su pueblo, guiándonos en la fe y animándonos a vivir lo que hemos escuchado. San Agustín dijo una vez a sus oyentes que, cuando se proclaman y explican las Escrituras, es Cristo quien habla a su Iglesia. Escuchar con el corazón abierto permite que su Palabra eche raíces en nosotros.

Para las familias, la Liturgia de la Palabra es un momento de enseñanza muy valioso. Los niños aprenden observando cómo los adultos escuchan con atención, responden con oración y reflexionan en silencio. De esta manera, la Misa no solo forma a los creyentes individualmente, sino a las familias enteras en la fe.

El Catecismo nos recuerda que “cuando se lee la Sagrada Escritura en la Iglesia, Dios mismo habla a su pueblo, y Cristo, presente en su Palabra, proclama el Evangelio” (CIC 1348). Escuchar en la Misa es, por lo tanto, un acto de discipulado. Requiere atención, paciencia y la disposición a dejarse transformar.

Mientras continuamos en este tiempo ordinario y nos preparamos para la Cuaresma, la Iglesia nos invita a preguntarnos cómo escuchamos a Dios. ¿Nos acercamos a Él preparados para escuchar su Palabra, o distraídos por otras preocupaciones? ¿Estamos dispuestos a permitir que las Escrituras nos interpelen, nos consuelen y guíen nuestras decisiones diarias?

Escuchar en la Misa es también un acto de responsabilidad. Dios nos confía su Palabra, no para que la guardemos, sino para que la vivamos. Cuando recibimos las Escrituras con el corazón abierto, nos hacemos responsables de lo que hemos escuchado. La Palabra que escuchamos el domingo debe influir en nuestra forma de hablar durante la semana, en las decisiones que tomamos y en el cuidado que mostramos hacia los demás. La escucha atenta conduce naturalmente a una vida de fe.

Señor Jesús,

***Tú eres la Palabra hecha carne. Abre nuestros oídos para
escuchar tu voz, nuestra mente para comprender tu
enseñanza y nuestro corazón para vivir lo que proclamas.
Que tu Palabra eche raíces en nosotros y dé fruto en
nuestras vidas.***

Amén.

Referencias del Catecismo: CCC 103, 104, 1100,

***“La Misa no termina cuando salimos
de la iglesia; continúa en las vidas
que vivimos.”***



**PARTNERS
IN THE GOSPEL**

ACTUALIZACIÓN

Por favor, asista a uno de los siguientes foros para participar en la discusión.

English:

- **Sábado, 7 de febrero, San Juan Evangelista, 1:30 p.m. - 3:30 p.m.**
- ◆ **Domingo, 8 de febrero, San José Obrero, 1:45 p.m. - 3:45 p.m.**
- ◆ **Domingo, 15 de febrero, Santa María de Guadalupe, 12:30 p.m. - 3:30 p.m.**

Spanish:

- **Domingo, 8 de febrero, San Juan Evangelista, 12:30 p.m. - 2:30 p.m.***
- **Domingo, 8 de febrero, San Juan Evangelista, 6:30 p.m. - 8:30 p.m.***
- ▲ **Domingo, 15 de febrero, San Felipe, 2:30 p.m. - 4:30 p.m.***

***Foros en español facilitados por el P. Temo**

Preguntas para el discernimiento:

Ronda Uno

1. ¿Qué desafíos ves que existen en la comunidad en general? Un ejemplo podría ser tener una gran población de inmigrantes sin hogar o indocumentados con necesidades específicas.

Ronda Dos

2. ¿Qué desafíos ves que existen en la parroquia? Un ejemplo podría ser tener varias familias con adolescentes pero no poder contratar a un ministro de Juventud.

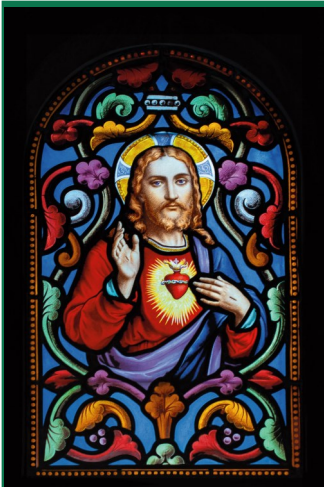
Ronda Tres

3. Tras escuchar la información del informe demográfico de la comunidad, ¿Qué oportunidades ven (en nuestra parroquia y en la comunidad en general) para servir y acompañar más eficazmente a los demás? ¿Hay alguien a quien podamos llegar mejor?

INTERCESIÓN DE FEBRERO – POR LOS SACERDOTES Y LOS PÁRROCOS

Por todos nuestros sacerdotes, y de un modo especial por aquellos que están acompañando pastoralmente a nuestras comunidades a través del proceso de “Compañeros en el Evangelio”, para que sean bendecidos con los dones del Espíritu: sabiduría, consejo y fortaleza

Más información sobre Partners in the Gospel. Visite nuestro sitio web en: <https://archseattle.org/partners/>



Consagrando a los Estados Unidos al Sagrado Corazón de Jesús

En junio de 2026, como parte de la celebración del 250.º aniversario de la firma de la Declaración de Independencia, los obispos de Estados Unidos consagrarán a los Estados Unidos de América al Sagrado Corazón de Jesús. La Comunidad Católica Five Mountain ofrecerá eventos especiales cada mes hasta que los obispos consagren nuestra nación al Sagrado Corazón en junio.

San Felipe ~ Misa a las 9:00 a. m.
San Juan ~ Misa a las 9:00 a. m. (en inglés) y Misa a las 7:00 p. m. (en español)
Sagrado Corazón ~ Misa a las 9:00 a. m., Rezo de la Letanía al Sagrado Corazón de Jesús



En oración por la formación de la fe en nuestra familia parroquial
Miércoles, 11 de Febrero, 6:00 pm
Holy Hour with Adoración

Sagrado Corazon San Felipe San Jose Obrero
Santa Maria de Guadalupe San Juan Evangelista

Nos reunimos hoy como familia parroquial, a la misma hora y en el mismo lugar, para orar por la formación en la fe en nuestra comunidad parroquial. Oramos por nuestro sacerdote, diáconos, miembros del equipo directivo, catequistas, voluntarios y, especialmente, por todos los niños, jóvenes y adultos que participan en los programas de formación en la fe de la Comunidad Católica Cinco Montañas.

Archidiócesis de Seattle

Comunidad Católica Cinco Montañas
Para el año fiscal hasta la fecha 12/31/2025

	041 - Parroquia del Sagrado Corazón (Battle Ground)	042 - Misión San José Obrero (Yacolt)	154 - Iglesia San Juan el Evangelista (Vancouver)	161—San Felipe (Woodland)	163 - Santa Maria de Guadalupe (Ridgefield)	Jul 01, 2025-Dic 31, 2025
Ingreso Total	295,723	18,279	653,325	167,751	167,968	1,303,047
Gasto Total	243,930	17,279	656,562	151,009	89,689	1,158,469

Los montos excedentes que superen los 45 días de costo operativo se envían a los Fondos Revolventes Parroquiales (PRF) al menos dos veces al año.

Estado de la Campaña Annual Católica a partir de 1/23/2026

	041 - Parroquia del Sagrado Corazón (Battle Ground)	042 - Misión San José Obrero (Yacolt)	154 - Iglesia San Juan el Evangelista (Vancouver)	161—San Felipe (Woodland)	163 - Santa Maria de Guadalupe (Ridgefield)	Jul 01, 2025-Dic 31, 2025
Donaciones & Promesas	51,422	4,188	118,620	33,419	37,365	245,014
Evaluación Total	59,324	5,549	128,148	20,510	29,264	29,264
Rembolso	7,902	(1,361)	(9,528)	12,909	8,101	(2,219)

La evaluación de la Campaña Católica Anual se basa en un porcentaje de los ingresos del año anterior.

HORARIO DE MISAS & INTENCIONES

● SC Sagrado Corazón

Miércoles(2/11) 9:00 am: Souls in Purgatory
Viernes (2/13) 9:00 am: Liturgy of the Word with Holy Communion

Sábado (2/14) 5:00 pm: Rose Wells+
Domingo (2/15) 8:30 am: Patrick Lyon
10:30 am: Teresa Turchon

◆ SJO San José Obrero

Domingo (2/15) 12:30 pm: John Paul & Virginia Lyon

▲ SF San Felipe

Miércoles (2/11) 9:00 am: John Craftson+
Domingo (2/15) 8:30 am: Fr. Titus Bayani
1:00 pm (**español**): Parejas casadas
1er Viernes (3/6) 9:00 am: Elizabeth Patnode
1er Sab (3/7) 9:00 am: Bob Lipp+

◆ SMG Santa María de Guadalupe

Miércoles (2/11) 6:00 pm: Catequistas
Jueves (2/12) 9:00 am: Trisha Burkey
Domingo (2/15) 10:30 am: Por Populo

■ SJE San Juan el Evangelista

Lunes (2/9) 9:00 am: 9:00 am: (SPI) Galen Byrd
7:00 pm: (**español**) Almas en el purgatorio
Martes (2/10) 9:00 am: (**español**) SPI) Jamie y Antonia Blas (RIP) Enrique Lopez
Miércoles(2/11) 9:00 am: (SPI) Yarely Duran
Viernes (2/13) 9:00 am: (ingles)(SPI) Roy & Nancy Cann
7:00 pm; (**español**) Almas en el Purgatorio
Sábado (2/14) 5:00 pm: (RIP) Catherine & Robert Cann; Susan Malubay
Domingo (2/15) 9:00 am: (RIP) Angela & Rick Pasco
11:00 am: (**español**) (SPI) Luis, Bianca, Camila, Ky Blas; Alex Molina; (RIP) Adolfo Magana
5:00 pm: (**español**) (SPI) Jaime y Brenda Blas

CONFESIONES

● SC Sagrado Corazón

Sábado (2/14) 3:30 pm-4:40 pm

▲ SF San Felipe

Miércoles (2/11) 8:30 am
Viernes (2/13) 8:30 am
1er Sábado (3/7) 8:30 am & 9:30 am

◆ SMG Santa María de Guadalupe

Miércoles (2/11) 5:30 pm
Jueves (2/12) 8:30 am

■ SJE St. John the Evangelist

Lunes (2/9) 8:00 pm
Sábado (2/14) 3:30 pm-4:45 pm

ORACIÓN Y DEVOCIÓN

● SC Sagrado Corazón

Miércoles (2/11) 8:30 am: Rosario
9:30 am-11:00 am: Adoración
6:00 pm: Adoración

◆ SJO San José Obrero

Miércoles (2/11) 6:00 pm: Adoración
Jueves (2/12) 11:00 am: Rosario

▲ SF San Felipe

Miércoles (2/11) 8:30 am: Liturgia de las Horas
9:30 am: Rosario y Coronilla de la Divina Misericordia
5:00 pm: Grupo de Oración de Hombres
6:00 pm: Adoración
Jueves (2/5) 6:00 pm: (**español**) Divina Misericordia
1st Viernes (3/6) 8:30 am: Liturgia de las Horas
9:30 am-11:00 am, Unción, Adoración, Rosario y Coronilla de la Divina Misericordia.
5:00 pm-6:00 pm (**español**) Divina Misericordia.

◆ SMG Santa María de Guadalupe

Domingo (2/8) 7:00 pm: Grupo de oración Carismática
Miércoles (2/11) 6:00 pm: Adoración
1st Jueves (3/5) 9:30 am-12:00 pm: Unción de los enfermos, rosario y adoración
6:00 pm Ridgfield ADORE (Adoración)

■ SJE San Juan Evangelista

Lunes (2/9) 8:00 pm— 9:00 pm: Adoración
Miércoles (2/11) 6:00 pm: Adoración, iglesia
6:00 pm: Coronilla de la Divina Misericordia en la Casa O'Shea
Jueves (2/12) 9:00 am: Oración de la mañana (Laudes) en inglés
7:00 pm: Obras de Misericordia - Grupo de la Divina Misericordia (en español), Salón K

RECUERDEN EN SUS ORACIONES...

Galen Byrd, Mary Proulx, Kari Logue, Heather, Antonia Taitano, Epi, Ben Klein, LaVonne Millard, Dick Derby, LuAnn Hutchins, Laurie Thompson, Bob Clark, Scott Clark, Lynn Hainley, Faye Lister, Jeff Rice, Mike Speilman, Al Strickfaden, Anne Flynn, George & Carmen Brandreth, Ron Marquez, Shirley Keller, Don Mass, Tony Giovingo, JoAnn Heichel, Patrick McIntire, Butch and Margaret Martin, Olivia Branch, Jack Otokichy, Flor Carrillero Baltazar, Mary Jo Piazza, Ron Hertz

Those who are sick and unable to join us today, the men and women in our Armed Forces, and all the faithful departed, especially Al Strickfaden.

Los nombres se mantendrán en la lista durante un mes. Para añadir o eliminar un nombre de nuestra lista de oración, póngase en contacto con el despacho parroquial..SJE (360) 573-3325, or email stjohnvancouver.org (360) 687-4515, or email info@sacredheartbg.org SP & SMG (360) 225-8308, or choffice@stphillipwoodland.com

PERSONAL

ST. JOHN STAFF (360) 573-3325

Lori Jimerson, Ext. 104

Directora de Operaciones

paa@stjohnvancouver.org

Lorena Heredia, Ext. 103

Asistente Pastoral

Para Ministerios Hispanos

adminasst@stjohnvancouver.org

Lori Mandt Hernandez, Ext. 105

Coordinadora de administración

l.mandt@stjohnvancouver.org

Jacinto Jimenez, Ext. 108

Contador 1

jjimenez@stjohnvancouver.org

Deacon Adolfo Carbajal,

Formación de Fe de Adultos & Liturgia

deacon_adolfo@stjohnvancouver.org

Deacon Steve Reeves, Ext. 101

Ingeniero de instalaciones

Deacon.steve.reeves@stjohnvancouver.org

Yarely Duran, Ext. 101

Asistente Administrativa

durany@stjohnvancouver.org

Cassie Heredia, Ext. 101

Recepcionista

office@stjohnvancouver.org

Ramón Guíjarro, Ext. 101

Mantenimiento Parroquial

office@stjohnvancouver.org

Nora Beltran Barbosa, Ext. 101

Custodio Parroquial

office@stjohnvancouver.org

Faith Formation Staff

Melissa Alonso- Ext. 110

Asistente Pastoral Para la Formación de Fe

paff@stjohnvancouver.org

Cell: 360-360-2468

Andrew Hollands, Ext. 109

Asistente Pastoral Para el Ministerio de Jóvenes

youthministry@stjohnvancouver.org

Karla Rodríguez, Ext. 112

Asistente Pastoral para la Formación de Fe de Niños

cff@stjohnvancouver.org

SC SAGRADO CORAZÓN Y

SAN JOSÉ

(360) 687-4515

Garri Linardos

Asistente Pastoral/Administración

g.linardos@sacredheartbg.org

Jessie Sanchez Guzman

Directora de Ministros Pastorales

J.sanchezguzman@sacredheartbg.org

Doug Moschetti

Supervisor de Mantenimiento

d.moschetti@sacredheartbg.org

Eveline Mahoney

Contadora

e.mahoney@sacredheartbg.org

SAN FELIPE Y

SANTA MARÍA

(360) 225-8308

Lisa Ripp, Ext. 3

Asistente Pastoral/Administración

lisar@stphilipwoodland.com

Sylvia Moreno, Ext. 4 (habla Español)

Asistente Administrativa Bilingüe

Hilda Morales (habla Español)

Enlace para el Ministerio Hispano

Eveline Mahoney

Contadora

■ SJE San Juan Evangelista

▲ SF San Felipe

● SC Sagrado Corazón

◆ SMG St. SM

◆ SJO San José Obrero

Sta. María de Guadalupe

EVENTOS

● SC Sagrado Corazón

Domingo (2/8)

6:00 pm

Grupo juvenil, Iglesia

Lunes (2/9)

5:00 pm

Noche familiar de OCIA, salón

Martes (2/10)

10:30 am

Club de lectura, salón

4:00 pm

Reunión de San Vicente de Paúl, salón

5:30 pm

CGS Nivel 2, salón

Miércoles (2/11)

10:00 am

CGS Niveles 1 & 2, salón

5:30 pm

CGS Niveles 1, 2 & 3, salón

Viernes (2/13)

9:45 am

Oración dominical de estudio bíblico, salón

▲ SF San Felipe

Domingo (2/8)

11:00 am

Formación de Fe de Primaria, salón

Lunes, (2/9)

6:30 pm

OCIA (español), salón

Martes (2/10)

6-8:00 pm

Ensayo de Coro/Iglesia (español)

6:30 pm

Reunión del Consejo 11252 de Caballeros de Colón, salón

Miércoles (2/11)

6:00 pm

Clase de Formación de Fe para jóvenes,

Jueves (2/12)

5:30 pm

OCIA clase de Jóvenes/Niños, salón

Domingo (2/15)

9:30 am

OCIA Adultos (inglés), vestíbulo

11:00 am

Formación de Fe de Primaria, salón

◆ SM Sta. María de Guadalupe

Domingo (2/8)

9:00 am

Formación de Fe de Primaria, salón

Martes (2/10)

9:30 am

Estudio bíblico con Joanne Oberreuter, salón

6:00 pm

Reunión de SVDP por Zoom

Domingo (2/15)

9:00 am

Formación de Fe de Primaria, salón

10:00 am

Colección Feed My Lambs

10:30 am

Misa para jóvenes

6:30 pm

Grupo juvenil, salón

■ SJE San Juan Evangelista

Lunes (2/9)

5:30 pm

OCIA (inglés), Salón Vogel

5:30 pm

Ensayo del Coro Infantil, Salón K

7:00 pm

OCIA (inglés), Salón Vogel

7:00 pm.

Estudio Bíblico (español), en la Biblioteca

Martes (2/10)

9:45 am

Compartir la Fe y Estudio Bíblico (inglés), en el salón de la chimenea

6:00 pm

Clases/Sesiones (Preparación para la Primera Comunión), Salón K

Miércoles (2/11)

10:00 am

Reunión del Comité del Cementerio, en la Liberia

6:00 pm

Clases/Sesiones (Formación de Fe Familiar), Salón K

6:30 pm

Grupo de Oración Renovados en el Espíritu Santo

Jueves (2/12)

9:30 am

Reunión del Grupo de Costura de San Juan, Salón E

1:00 pm

Estudio Bíblico (inglés), Salón de la Chimenea

5:30 pm

OCIA (español), Salón Vogel

5:30 pm

Reunión Mensual de las Hijas Católicas, en la Chimenea

7:00 pm

OCIA (español), Salón Vogel

Viernes (2/13)

6:00 pm

Ensayo del Coro Infantil, Salones F y K

Sábado (2/14)

9:00 am

Clases de Bautismo (español), Salón K

11:00 am

Boda (Oscar O. Ochoa & Rocío Sanchez)

5:30 pm

Cena Buffet del Día de San Valentín de los Caballeros de Colón, Salón Vogel

Domingo (2/15)

2:00 pm

Grupo de Estudio del Credo Niceno, Salón Vogel

6:00 pm

Clases de Confirmación, Salón de la Chimenea

Artículos del Boletín

A continuación, se detallan los plazos de entrega de cualquier noticia o anuncio que su grupo o ministerio desee publicar en un próximo boletín. Puede enviar sus artículos a la oficina parroquial o a Garri Linardos en g.linardos@sacredheartbg.org

Boletín del 22 de febrero: plazo de entrega en la oficina parroquial hasta el 9 de febrero

Boletín del 1 de Marzo: plazo de entrega en la oficina parroquial hasta el 16 de febrero

CUARESMA

Cuaresma 2026
Esperanza y renovación

Del 18 de febrero al 4 de abril



+ Miércoles de Ceniza

Misa con
Distribución de
cenizas

Miércoles 18 de febrero

Iglesia del Sagrado Corazón

9 AM y 7 PM Inglés

Santa María de Guadalupe

6 PM Bilingüe

San Felipe

9:00 AM Inglés

San Juan Evangelista

9:00 AM Inglés

7 PM Español

Distribución de Cenizas

10 AM - 6 PM

Vía Crucis

seguido de Cena de Sopa



El Vía Crucis nos acerca a Cristo al meditar en el gran amor que nos mostró en su dolorosa Pasión. Solo en Cristo crucificado y resucitado encontramos la salvación y la redención.

Viernes de Cuaresma a las 6:00 pm

Del 20 de febrero al 27 de marzo

Sagrado Corazón (inglés)

San José (inglés)

Santa María (inglés)

San Felipe (español)

San Juan (bilingüe)

Las donaciones para la cena de sopa apoyan
la Operación Plato de Arroz.

Ayuno y Abstinencia en la Cuaresma

Ayuno

Una comida y dos refrigerios pequeños.

Miércoles de Ceniza y Viernes Santo

Personas de 18 a 59 años de edad

Abstinencia

No se come carne

Todos los viernes durante la Cuaresma

Personas mayores de 14 años.

Retiro de Cuaresma

Misión Santa María de Guadalupe, Ridgefield, Washington

Todos están invitados a un retiro de Cuaresma. **Con el padre Vu Tran**

Tema: "Los cinco panes y los dos peces"

Sábado, 21 de marzo de 2026

comenzando con la misa de las 9 de la mañana

9:00 a. m. - 2:00 p. m. Retiro en la iglesia

12:00 p. m. Almuerzo en el salón

Un retiro de Cuaresma es una oportunidad maravillosa para prepararse para la Semana Santa y la Pascua. ¡Anótelo en su calendario! ¡No se lo pierda!

Espero que tengas una bendita Cuaresma.

¡Feliz Pascua! ¡Que Dios te bendiga!

(Por favor, confirme su asistencia para el almuerzo. Se aceptan donaciones voluntarias).



PRÓXIMOS EVENTOS



San Juan Evangelista
Venta de pasteles de CDA (Hijas Católicas) 7 y 8 de febrero,
 después de todas las Misas.
 Las Hijas Católicas tendrán una venta de pasteles para recaudar fondos para las obras de caridad que patrocinan. Ven a nuestras mesas en el Salón Vogel después de cada Misa en San Juan.

Agradecemos a todos los que participan y nos ayudan en este esfuerzo.

Red Cross Blood Drives:

Go to RedCrossBlood.Org to make your appointment today. It only takes an hour to give blood, and each blood donation can help save up to 3 lives. Please remember to fill out your Rapid Pass before arriving. Give blood, save a life.

● Sacred Heart

Monday March 2nd from 10:00 am until 3:45 pm.

■ St John's the Evangelist

Monday, March 16th, noon- 5:30pm. Please contact Rhondi to reserve a spot. 503-758-3893

■ San Juan el Evangelista

Grupo de Compartir la Fe

El grupo de reflexión sobre la fe reanudará sus reuniones el martes 6 de enero a las 9:45 a.m. en la sala Fireside.

▲ Grupo de Mujeres de San Felipe

El grupo mensual de mujeres no se reunirá en diciembre. Nuestra Señora de Guadalupe, ruega por nosotros. La próxima reunión será el viernes 9 de enero, de 6 a 8 de la tarde, en el salón San Felipe. Únase a nosotros para una comida compartida y un momento de oración y compañerismo con las mujeres de nuestra parroquia.

●▲ Consejo Parroquial de San Felipe y Santa María

El Consejo Parroquial se reúne el cuarto jueves de cada mes en el salón parroquial de St. Philip. Los feligreses interesados en asistir deben ponerse en contacto con la oficina parroquial el día de la reunión para asegurarse de que esta se celebra.

● Sagrado Corazón

Grupo de oración dominical:

Abrir la Palabra ~ Viaje de fe De 9:45 a. m. a 11 a. m.
 ~ Viernes en Sagrado Corazón
 Nos reunimos para compartir nuestra fe y reflexionar sobre el significado que tienen para ti las lecturas y las acciones que podrías llevar a cabo en tu vida diaria, las acciones que Dios te llama a realizar. Todos son bienvenidos.

● Club de lectura del Sagrado Corazón

3 de febrero a las 10:30 a. m. Llevemos "A Song for Nagasaki" (Una canción para Nagasaki), de Paul Glynn. Hay algunas copias disponibles en la oficina del Sagrado Corazón por 19,50 dólares cada una.

■ San Juan el Evangelista

Comprendiendo "Lo que los cristianos creen" Por el Obispo Robert Barron - Grupo de Estudio

Domingos de 2:00 — 3:30 en Vogel Hall Del 18 de enero al 15 de febrero

Únase a nosotros mientras el obispo Robert Barron nos guía a través del Credo de Nicea, explorando la Santísima Trinidad, la misión salvadora de Jesucristo y la vida de la Iglesia en la actualidad y en el mundo venidero. Este grupo de estudio continuará después de Pascua.

■ St. John's Quilt Group

Jueves 12 de febrero, de 9:30 a 12:30 en la Sala E.

Todos los feligreses son bienvenidos. Traigan sus habilidades de costura, sus ideas y su entusiasmo para comenzar un nuevo año.

▲ St. Philip

"En memoria de los seres queridos que han fallecido. Se enciende una vela. Los queridos supervivientes se reúnen para hablar y compartir sus recuerdos, ya sean felices o tristes; entre ellos se apoyan con cariño" (Barbara Dunlap)

El programa «Las estaciones de la esperanza», de seis semanas de duración, comienza el sábado 7 de febrero, de 10:00 a 11:30 a. m., en St. Philip Hall.

Si tiene alguna pregunta o desea asistir, llame a Barbara Dunlap al 503-964-0057.



Join us for
You Are Not Alone:

Catholic Immigration Solidarity Gatherings

February 21
 St. Leo, Tacoma

February 28
 St. John the Evangelist
 Vancouver

All Dates: 9:30am–Noon



FORMACIÓN EN LA FE

● Sagrado Corazón Grupo Juvenil Escuela Secundaria y Preparatoria Segundo domingo, de 6 a 8 p. m. 8 de febrero, 8 de marzo...

Este grupo juvenil recién formado ahora también está abierto a estudiantes de secundaria. Llame a la oficina para inscribir a su hijo de secundaria.



◆ Formación elemental en la fe ~ 1er a 5to grado~

Las clases son los domingos de 9:00 a 10:15. **Febrero 1, 8, (15 no clase), & (febrero 22. Clase sobre seguridad al tocar).**

◆ Grupo Juvenil Santa María de Guadalupe ~ 6.º a 12.º grado

Nos reunimos el primer y tercer domingo de cada mes, de 6:30 a 8:00 p. m., en el salón. La misa para jóvenes es el tercer domingo de cada mes, a las 10:30 a. m. Misa para jóvenes: 15 de febrero de 2026, a las 10:30 a. m. Grupo juvenil: de 6:30 a 8:00 p. m.

▲ San Felipe OCIA - Orden de Iniciación Cristiana de Adultos

Fechas de las sesiones: 8 y 22 de febrero; El Rito de Elección: 24 de febrero, 8 y 22 de marzo. Vigilia Pascual el 4 de abril. Nos reunimos inmediatamente después de la misa de las 8:30 a. m. en San Felipe en Woodland, en la iglesia. Todos son bienvenidos.

OCIA: Orden de Iniciación Cristiana de Adultos (español) Clases 2/02.

¿Está usted o alguien que conoce pensando en convertirse al catolicismo? Ofreceremos clases en español para explorar la fe católica el lunes de 6:30 a 8:30 p.m.

OCIA para Niños/Jóvenes: OCIA es un camino de fe especial para niños de 7 a 17 años que quieran recibir los Sacramentos de Iniciación (Bautismo, Confirmación y Eucaristía.) próxima sesión: febrero 5, en el salón parroquial. Si conoce a alguien que esté interesado y tenga preguntas, Por favor, llame a la oficina de la iglesia: (360) 225-8308. Envíenos un correo electrónico a: churchoffice@stphilipwoodland.com

Formación en la fe para primaria ~ De 1.º a 5.º grado Las clases son los domingos de 11:30 a 12:15 en el Salón Parroquial. Febrero 1, 8, & 27.

Formación en la fe para secundaria y bachillerato ~ 6.º a 12.º grado Las clases son los miércoles por la tarde de 6 a 7:30 p.m. en el salón parroquial. Clases los días 4 y 11 de febrero (no hay clase el 18 de enero, Miércoles de Ceniza). Las clases se imparten los miércoles por la tarde, de 6:pm a 7:30, en el salón parroquial.

DIVULGACIÓN

◆ Santa María, alimenta a mis Corderos

Feed My Lambs ayuda a nuestros vecinos necesitados con alimentos y productos de higiene. Se aceptan donaciones todos los domingos. ¡Gracias por su generosidad!

Pueden utilizar cualquier producto no perecedero, pero especialmente productos ricos en proteínas como equilla de cacahuete, carne enlatada o pescado enlatado.

■ Fechas y horarios de servicio de San Juan Evangelista

- 2º domingo del mes: distribución de pañales a las 12:30 pm

- 4º fin de semana del mes: la tiendita para bebés y niños pequeños está abierta después de todas las misas del fin de semana.

Actualmente necesitamos pañales de talla 5, 6 y 7 y toallitas húmedas para bebés. Las donaciones se pueden dejar en el cuarto del Nártex. ¡Agradecemos su apoyo! Para obtener más información sobre las formas en que puede apoyar a este ministerio, o para programar una cita para obtener pañales y otros artículos sin costo alguno, comuníquese con Marina Díaz al 360-521-4981. Recuerde que solo aceptamos donaciones de ropa para bebés y niños pequeños; no aceptamos ropa de adultos.

● Meal Train del Sagrado Corazón

Si necesita que le entreguen comida a domicilio o desea ofrecerse como voluntario para proporcionar comidas, póngase en contacto con Shirley Howard howardkska@gmail.com

SAN VICENTE DE PAÚL

Orientación sobre la Casa Ozanam

Sábado, 21 de febrero de 2026 De 9:00 a 15:00 h.

Inscripción y café a las 8:45 h.

Iglesia de San José 400 S. Andresen Rd., Vancouver WA 98661

Pase el día aprendiendo más sobre la Misión Vicenciana y su espiritualidad. Esta presentación está dirigida a todos los vicentinos, tanto si llevan 3 días como 30 años en la sociedad.

Se incluye refrigerio y almuerzo.

Para inscribirse o realizar cualquier consulta, póngase en contacto con Brian Gattuccio bsg@pacifier.com (360) 921-3198 (deje un mensaje). Por favor, inscribise antes del lunes 16 de febrero de 2026.

◆ Santa María ¡RESERVE LA FECHA!

La segunda cena de gala anual Spring Into Hope, a beneficio de San Vicente de Paúl, se celebrará el sábado 2 de mayo de 2026 en Santa María

■ Casa Ozanam ~ San Vicente de Paúl: Necesidades del banco de alimentos para el mes de febrero.

Chile enlatado
Frutas enlatadas

Azúcar
Mermeladas y jaleas



**SAN JUAN EL EVANGELISTA
CABALLEROS DE COLÓN**
Prepare Un Exquisito Buffet Cena
\$35.00 POR PERSONA

**LOMO DE RES AL ESTILO NEW YORK
CON COSTRA DE HIERBAS**

SALMÓN AL HORNO

PAPAS CON AJO Y PARMESANO

ENSALADA Y DELICIOSO POSTRE

**SÁBADO 14 DE FEBRERO DE 2026
5:30 PM - 7:30 PM - VOGEL HALL**



Fiesta anual del cangrejo y rifa Sábado, 21 de febrero, 6:00 p.m.

¡Nuestra mayor recaudación de fondos del año!
¡Una velada con delicioso cangrejo o bistec, mucha diversión, fantásticos sorteos y ayuda a los más necesitados!

Salón parroquial del Sagrado Corazón.
Las puertas se abren a las 5:45 p. m.
La cena se servirá a las 6:30 p. m.
Se puede elegir entre cangrejo o filete de 340 g.
Las entradas cuestan 35 \$ por persona.
Las entradas se pondrán a la venta después de la misa.
El último día para comprar entradas es el 15 de febrero.

Para asistir es necesario tener al menos 21 años.
¡Y no olvides traer tus tenedores y tenedores para cangrejo!



Catholic Bookstore
7219 NE Hwy 99, Suite 101
Vancouver, WA 98682
(360) 721-5013

Knights of Pythias Active Retirement
Affordable private pay and HUD housing

Optional Meal program
Small pets welcome

Call Lori for a tour today!
360-696-4375
www.kopr.com
3409 Main Street Vancouver



Need a plumber? - Call one you know



Plumbing • Drain Cleaning
PACIFIC PLUMBING & DRAIN
Locally Owned and Operated
Parishioner Discount



LIC: PACIFPD7789K7

360.670.0730 • callppd.com

**J. LLAMAS
CUSTOM BATHROOMS**

Tile Work Specialist:
Walk-in Showers, Tile Floors
Kitchen Back Splashes & More.
Jorge Llamas **360.513.3601**
Licensed & Bonded

**WE APPRECIATE OUR
ADVERTISERS!**

\$5.00 OFF

When you spend \$25.00 or More

LOS JALAPEÑOS

231 NE 3rd Ave in Camas
360-834-5856

11711 NE 99th #490 Vancouver
360-883-6588

losjalapenosmexican.com



ROSA'S GLAMOUR - HAIR STUDIO -

360 644 2092 mensaje o llamada para citas

Diseño de color • Extensiones de cabello humano natural • Keratinas, Nanoplastias, Taminoplastias

Tratamientos Capilares • Cortes de cabello para toda la familia • Maquillaje y peinado

10% de descuento en cortes con su cupon valido todo Abril • Estaciones disponibles para estilista o barbero

10411 Northeast Fourth Plain Boulevard • Vancouver, WA
www.instagram.com/rosaglamourhairstudio/

FINANCING AVAILABLE Se Habla Español **TRADES OK**

LINO'S AUTOS INC.

10704 N.E. Hwy 99 • Vancouver, WA
360-859-3779 | LINO CELL: 360-600-7571

WWW.LINOSAUTOSINC.COM
LINOSAUTOSINC@GMAIL.COM



(360) 841-8696

COMPLETE AUTO REPAIR!

BRAKES • TIRES • ALIGNMENTS

Integrity, honesty & great customer service!

1944 Belmont Loop • Woodland, WA • M-F, 7:30 - 5:30
www.reeds-automotive.com

**Layne's
Funeral Services**

JIM WALDROUPE

MANAGER

(360) 687-3143

16 N.E. Clark Ave
Battle Ground, WA 98604



**ST. JOSEPH
CATHOLIC SCHOOL**

A community of
faith, academics,
and service
Now enrolling
Pre-K - 8th



360.696.2586 • **www.stjoevanschool.org**
Schedule a Personal Tour

**2026
Catholic
Calendar**

Fill every month
with faith!

Order Yours Today! >



For ad info. call 1-800-950-9952 • **www.4lpi.com**

Parish Family 44, Vancouver, WA

05-1360



Serving the Catholic Community
of Southwest Washington
since 1905
(360) 694-2537
www.hamiltonmylan.com



Bob Van Male
MS, LMSW, DMBS, DPMH
Parishioner

A COUNSELOR WHO UNDERSTANDS OUR FAITH IS KEY
UN CONSEJERO QUE COMPRENDA NUESTRA FE ES CLAVE
Rock and Fortress Counseling • Consejería "Roca y Fortaleza"
360-633-9684 • Bilingual / Bilingüe
Catholic, serving people of all faiths / Católico, sirviendo a personas de todas las religiones
Telehealth or In-Person / Tele salud o En Persona
NEAR I-5 & St. Mary of Guadalupe / CERCA de I-5 y Santa María de Guadalupe!
Confidential / Confidencial • All ages served / Todas las edades atendidas
Insurance: Sliding Scale / Seguro: Escala Móvil de Precios
21+ YEARS SUPPORTING CLIENTS WITH: / 21+ AÑOS DE APOYO PARA CLIENTES CON:
• Trauma / Trauma • Anxiety / Preocupaciones • Depression / Desesperación • OCD / TOC • Anger / Ira • Life Stress / Estrés Vital
• Family Communication / Comunicación Familiar • Parenting / Crianza de los Hijos • Confidence / Confianza • more... / más...



Flower
arrangements
for all occasions
Raquel Rosales
Parishioner
360.831.1503
www.sweetroseflowershop.com

BLAIRCO
INCORPORATED
HEATING & AIR CONDITIONING
LOCALLY OWNED &
OPERATED SINCE 1987
360-695-1476
BLAIRCOHEATING.COM

Amazing Hair by Mirna
360.369.9339 Mirna • 360.909.0818 Mari
Cortes/Haircuts • Color/Color
Permanentes/Perms • Depilado/Wax
Rayitos/Highlights • Peinados/Up-Do
Solo con cita/Only by appointment
Renta de silla/Booth rent
5107 E. Fourth Plain Blvd., Suite 106

FREE Health Insurance Help!
YOUR INSURANCE GAL
Agency
CALL NOW
360-771-1155
YourInsuranceGal.com

Jackson, Jackson & Kurtz
Attorneys at Law
Trusts/Wills • Probate
Business Law
Real Estate • Litigation
704 East Main Ste #102 • Battle Ground
(360) 687-7106

Seton Catholic Youth Football
K-8th Grade
REGISTER NOW AT
www.CCYF.com
CLARK COUNTY YOUTH
CCYF FOOTBALL
FLAG • FLEX • TACKLE • CHEER
Sign up early for Early Bird Discounts
Questions? Contact:
SetonYouthFootball@gmail.com
CCYFootball@comcast.com

4207 NE St. Johns Rd
Vancouver, WA 98661
360.314.2254



10611 NE Highway 99
Vancouver, WA 98686
360.828.7634

ICANO REAL ESTATE LLC
HIRE AN AGENT, GET A TEAM
Virginia Mendez Rodeman
REAL ESTATE BROKER | PARISHIONER
360.984.7186 Habla Español
VRodeman.CanoRealEstate.com
FOR ALL YOUR REAL ESTATE NEEDS
10% of proceeds will be donated to LiveAction.org

Used Tires

New Tires

5% OFF on a set of new or used tires with this ad

Se Habla Español

Fernando Paz, Manager • 360.218.1379 • Parishioner

LET'S GROW YOUR BUSINESS
Place Your Ad Here
and Support Our Parish!

CONTACT ME
Angela Owen

aowen@4lpi.com
(800) 950-9952 x4541



FREE
AD
DESIGN
with
purchase
of this
space

CALL
800-950-9952

NEW PATIENT SPECIAL
Exam + X-Ray + CBCT Scan
ONLY \$120
(reg. \$675 value) Includes 3D scans of jaw



1706 West Main St, Battle Ground, WA
360-726-2762 • www.cornerstonedentallounge.com



CORNERSTONE
DENTAL LOUNGE

Healthy Smiles Start Here
Intentional Care.
Amazing Results.

Dr. Jeremy
Martens, DMD



D.A. DAVIDSON

CAMERON | DIETER
WEALTH MANAGEMENT GROUP
Financial Advisors with D.A. Davidson & Co. member SIPC

Personalized wealth advice for what matters most.

camerondieter@dadco.com | (360) 571-3700

American Marble & Granite

Granite • Marble • Quartz

360-833-9905

Mention this ad for 10% off

www.american-marble.com

**Our roots
run deep.**



Timo Sanchez
Home Loan Officer
Habla Español, NMLS 413875

Mobile 360.836.7474

ColumbiaBank.com/Timo-Sanchez

TimoSanchez@ColumbiaBank.com

Member FDIC Equal Housing Lender
NMLS 401867

When it comes to homes in the
Northwest, we know the housing
market because we helped craft
it over the last 60 years. So
whether you're buying,
refinancing or building, we can
help you find the perfect loan.

**Let's get
started.**



COLUMBIA BANK
HOME LENDING



• Construction
• Landscaping:
Maintenance
& Installation

Call to Schedule a **Free Estimate**
We do Residential & Commercial Cleaning
Lilian Aguilar, Owner 360.991.2985
shasina71@gmail.com

House Cleaning
References Available upon Request
15 years+ Experience Moving in & Out Cleaning



713 W. Main St. Ste. 102 • Battle Ground, WA

360-342-8183

Mark & Joy Bochsler - Parishioners

503.489.3258 - #lic 604780995
Greenground1997@yahoo.com
SuperHouseServicesLLC.com



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

Parish Family 44, Vancouver, WA

05-1360